

LIMITED FIVE YEAR WARRANTY

During the five year period following retail purchase, Century Tool & Manufacturing Company ("Century") will repair any component which is defective in materials or workmanship on this Heritage Farms product.

WHO IS COVERED: This warranty is extended to the original retail purchaser of the product or part and the enforceability of this warranty is limited to the original retail purchaser.

WHAT IS COVERED: This warranty includes replacement parts, labor and return shipping charges.

WHAT IS NOT COVERED: Century shall not be responsible for any expenses not specifically stated in this Limited Warranty, including without limitation, shipping charges to Century and damages caused by abuse or failure to perform normal maintenance.

HOW TO OBTAIN WARRANTY PERFORMANCE: To validate your warranty, return the registration card within 14 days of purchase. **DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE.** Write us at Century Tool & Manufacturing Co., 1462 U.S. Route 20 Bypass, P.O. Box 188, Cherry Valley, IL 61016 or call us TOLL FREE at 1-800-845-BIRD (2473). Be prepared to give your name, address, model number, description of problem, phone number, and proof of date of retail purchase (sales slip).

LIMITATION OF DAMAGES AND IMPLIED WARRANTIES: ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO FIVE YEARS FROM DATE OF RETAIL PURCHASE. IN NO EVENT SHALL SELLER BE LIABLE FOR LOSS OF PROFITS, SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. SOME STATES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS, OR THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATIONS OR EXCLUSIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from State to State. To the extent that any provision of this Limited Warranty is prohibited or invalidated by the laws of any jurisdiction, such provision shall not apply and the remainder of this Limited Warranty shall remain in full force. **STAPLE YOUR RECEIPT TO THIS WARRANTY AND KEEP FOR YOUR RECORDS.**

GARANTIE LIMITÉE DE CINQ ANS

Pendant une période de cinq ans à compter de la date d'achat au détail, Century Tool & Manufacturing Company (Century) réparera tout composant de ce produit Heritage Farms qui s'avérerait comporter un vice de matériau ou de fabrication.

QUI EST COUVERT: Cette garantie est réservée exclusivement au client ayant fait l'achat du produit ou de la pièce et l'application de cette garantie est limitée à l'acheteur d'origine.

CE QUI EST COUVERT: Cette garantie couvre les pièces de rechange, main d'oeuvre et frais de retour au consommateur du produit réparé.

CE QUI N'EST PAS COUVERT: Century décline toute responsabilité au titre de dépenses qui ne sont pas spécifiquement mentionnées dans cette garantie limitée, ceci incluant sans limitation les frais d'envoi à Century du produit défectueux et les dommages imputables à emploi abusif ou carence d'entretien.

OBTENTION DES PRESTATIONS DE GARANTIE. Pour valider votre garantie, retourner la carte d'enregistrement dans les 14 jours à compter de la date d'achat. **NE PAS RETOURNER LE PRODUIT AU MAGASIN.** Ecrire à Century Tool & Manufacturing Co. 1462 U.S. Route 20 Bypass, P.O. Box 188, Cherry Valley, Illinois 61016., ou téléphoner **SANS FRAIS** au 1-800-845-BIRD (2473). Lors de ce contact, communiquer votre nom, adresse et No de téléphone, et No de modèle, description du problème et preuve de la date d'achat (facture).

LIMITATION DES DOMMAGES ET GARANTIES IMPLICITES. LA PÉRIODE DE VALIDITÉ DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'APTITUDE DU PRODUIT POUR UNE APPLICATION PARTICULIÈRE, EST LIMITÉE À CINQ ANS À COMPTER DE LA DATE D'ACHAT AU DÉTAIL. LE VENDEUR DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ AUX TITRES DE PERTES DE PROFITS ET DE DOMMAGES SECONDAIRES OU INDIRECTS. CERTAINS ÉTATS/PROVINCES N'ADMETTENT PAS LA LIMITATION DE LA DURÉE DE VALIDITÉ DES GARANTIES IMPLICITES OU L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES SECONDAIRES OU INDIRECTS; PAR CONSÉQUENT LES LIMITATIONS CI-DESSUS PEUVENT NE PAS VOUS ÊTRE APPLICABLES.

Cette garantie vous confère des droits juridiques spécifiques; vous pouvez également jouir d'autres droits, variables selon l'état ou la province. Dans la mesure où une disposition de cette garantie limitée serait prohibée ou jugée invalide en vertu des lois d'une juridiction quelconque, telle disposition invalide ne sera pas applicable tandis que toutes les autres dispositions de cette garantie limitée demeureront en vigueur. **AGRAPHEZ VOTRE REÇU À CETTE GARANTIE ET GARDEZ POUR VOS DOSSIERS.**

GARANTIA LIMITADA DE 5 AÑOS

Durante el período de 5 años siguiente a la compra al por menor, Century Tool & Manufacturing Company ("Century") reparará cualquier componente defectuoso en material o en mano de obra de este producto Heritage Farms.

QUIEN ESTA CUBIERTO: Esta garantía se extiende al comprador original al por menor del producto o pieza y el cumplimiento de esta garantía está limitado al comprador original al por menor.

QUE ESTA CUBIERTO: Esta garantía incluye piezas de reemplazo, mano de obra y cargos de despacho de devolución.

QUE NO ESTA CUBIERTO: Century no será responsable de ningún gasto no indicado específicamente en esta Garantía Limitada, incluyendo, sin limitación, cargos de despacho a Century y daños causados por abuso o por no realizar el mantenimiento normal.

COMO OBTENER LA EJECUCION DE LA GARANTIA: Para validar su garantía, devuelva la tarjeta de registro de los 14 días de la compra. **NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A LA TIENDA:** Escribanos a Century Tool & Manufacturing Co. 1462 U.S. Route 20 Bypass, P.O. Box 188, Cherry Valley, Illinois 61016 o llámenos **SIN COSTO** al 1-800-845-BIRD (2473) Esté preparado a dar su nombre, dirección, número de modelo, descripción del problema, número de teléfono y prueba de la fecha de compra al por menor.

LIMITACION DE DAÑOS Y PERJUICIOS Y GARANTIAS IMPLICITAS: CUALQUIER GARANTIA IMPLICITA, INCLUYENDO LAS GARANTIAS IMPLICITAS DE COMERCIALIZACION Y DE IDONEIDAD PARA UN PROPOSITO ESPECIFICO, ESTAN LIMITADAS EN DURACION A 5 AÑOS DE LA FECHA DE COMPRA AL POR MENOR. EN NINGUN CASO EL VENDEDOR SERA RESPONSABLE POR LA PERDIDA DE UTILIDADES, DAÑOS Y PERJUICIOS ESPECIALES, INCIDENTES O CONSECUENTES. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LIMITACIONES A LA DURACION DE UNA GARANTIA IMPLICITA, O LA EXCLUSION O LIMITACION DE DAÑOS Y PERJUICIOS INCIDENTES Y CONSECUENTES, POR LO QUE LA LIMITACION ANTERIOR PUEDE NO SERLE DE APLICACION.

Esta garantía le da derechos legales específicos, pero usted puede también tener otros derechos que pueden variar de estado a estado. Hasta el punto de que alguna disposición de esta Garantía Limitada esté prohibida o invalidada por las leyes de alguna jurisdicción, dicha disposición no se aplicará y el resto de esta Garantía Limitada permanecerá en pleno vigor. **ENGRAPHE SU RECIBO A ESTA GARANTIA Y GUARDELO PARA SU REGISTRO.**



Heritage Farms div.
 Century Tool & Manufacturing Co., Inc.
 1462 U.S. Route 20 Bypass P.O. Box 188
 Cherry Valley, IL 61016
 PH: 800.845.2473
 FX: 815.332.2090
www.heritagefarms.biz

Contact us today for a free catalog!

Store Name: _____

Date Purchased: _____

CLEANING YOUR FEEDER

To help keep birds healthy, you should clean your feeder monthly. Clean out any old seed from the feeder, then wash with a mild soap solution and a little bleach.

HELPFUL HINTS FOR ATTRACTING BIRDS

• When placing your feeder, allow privacy for the birds. Avoid areas where there is excessive noise from dogs, driveway traffic, and slamming doors. Use a location that is as quiet and undisturbed as possible. Set the feeder back several yards from the window so indoor activities will not scare the birds away.

• Normally, a corner of the yard near some shrubs or a fence is ideal. Bushes permit a social arena where birds may light, preen, search for food and maintain pecking order. Where your yard meets deciduous trees and where the shrubbery ends and garden begins all serve as mini-habitats. These areas offer the interspersing of plants and perches that birds love to utilize. By taking advantage of little "waste areas" in your yard you will be able to provide the privacy needed to maintain a population of feeding station visitors.

• When setting up your new feeder, wipe off the feeder with a damp cloth. It takes time for birds to become used to something new in their environment. To help attract birds, sprinkle seed on the ground under the feeder.

• Do not be discouraged if it takes time for birds to respond to a new feeder. Frequency of feeding can depend on where you live, the number of trees and other feeders in your area. A poor winter at the feeder -- low numbers, few species -- is usually a sign of a mild winter or abundant natural food rather than some sort of catastrophe.

• Birds eat grit along with their food to help them digest it. During the winter, you can scatter sand near the feeder to help the birds, since natural grit may be frozen or hard to find.

• Cardinals, blue jays and house sparrows are often the first visitors to a new feeder. When titmice, woodpeckers and nuthatches begin coming in, you've established an effective feeding station.

• Enjoy watching the birds that will come to dine at your new Heritage Farms feeder!



NETTOYAGE DE LA MANGEOIRE :

Pour maintenir la santé des oiseaux, la mangeoire devrait être nettoyée chaque mois. Enlever toutes les graines restantes et laver avec de l'eau savonneuse additionnée d'un peu d'eau de Javel.

CONSEILS UTILES POUR ATTIRER LES OISEAUX

• Ne soyez pas découragés si les oiseaux mettent du temps à s'habituer à leur nouvelle mangeoire. La fréquence de leurs visites dépendra de l'endroit où vous vivez, de la quantité d'arbres aux alentours et du nombre de mangeoires déjà en place dans le voisinage. Un hiver ayant peu de petits visiteurs (et de peu d'espèces différentes), signifie généralement que l'hiver est doux et que les oiseaux trouvent suffisamment de nourriture naturelle, ce n'est certainement pas l'indication d'une catastrophe quelconque.

• Lorsque vous installez la mangeoire, choisissez un endroit où les oiseaux ne seront pas dérangés. Évitez les endroits à proximité du va-et-vient de l'allée menant au garage, du chien qui aboie, des portes qui claquent. Choisissez un endroit aussi paisible et tranquille que possible. Placez la mangeoire à distance des fenêtres afin que l'activité de la maison n'effraie pas les oiseaux.

• Normalement, un coin de jardin avec des arbustes ou une clôture est un endroit idéal. Les arbustes offrent aux oiseaux un lieu de rencontre où ils peuvent percher, se lisser les plumes, chercher de la nourriture et maintenir un ordre hiérarchique. Un jardin entouré d'arbres à feuilles caduques, une haie d'arbustes ou des buissons créent de micro-habitats naturels. Ces endroits où les plantes et les perchoirs abondent, sont très appréciés par les oiseaux. En réservant ces petits coins «sauvages» dans votre jardin, vous offrirez aux oiseaux l'isolement dont ils ont besoin pour maintenir une population de petits visiteurs qui viendront à votre mangeoire.

• Comme il faut un certain temps pour que les oiseaux découvrent ce nouvel attribut de leur voisinage, attirez-les en éparpillant quelques graines sur le sol en-dessous de la mangeoire.

• Les oiseaux picorent du gravillon pour pouvoir digérer leurs graines. Durant l'hiver, ces petites pierres sont souvent prises dans la glace ou difficiles à trouver. Pour aider les oiseaux, répandre du sable ou des coquilles d'oeufs brisées autour de la mangeoire.

• Les cardinaux, les geais bleus et les moineaux sont souvent les premiers à venir se nourrir à une mangeoire nouvelle. Lorsque les mésanges, les pics-vert et les sittelles commenceront à venir aussi, vous saurez alors que vous avez efficacement établi un endroit où les oiseaux reviendront chercher leur nourriture. Lorsque vous installez votre nouvelle mangeoire *Heritage Farms*, essuyez-la avec un chiffon humide.

• Et maintenant passez d'agréables moments en observant les oiseaux qui viendront picorer dans votre nouvelle mangeoire réglable *Heritage Farms*.



LIMPIEZA DE SU COMEDERO :

Para ayudar a mantener sanos a sus pájaros, debe limpiar su comedero todos los meses. Limpie todas las semillas viejas del comedero, luego lávelo con una solución suave de jabón y un poco de lejía.

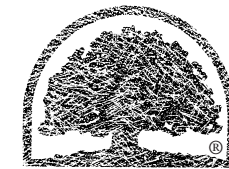
SUGERENCIAS PARA ATRAER PAJAROS

• No se desanime si toma tiempo para que los pájaros lleguen a su nuevo comedero. La frecuencia de sus visitas puede depender del lugar donde usted vive, del número de árboles y comederos en la zona. Un invierno con pocos visitantes (pocas aves, pocas especies) es normalmente una indicación de que el invierno no fue muy duro o hubo comida natural abundante y no es necesariamente señal de una catástrofe. Cuando coloque su comedero, procure que los pájaros tengan privacidad. Evite las zonas con ruido excesivo de perros, tránsito de vehículos o golpes de puertas. Use el lugar más callado y tranquilo. Ponga el comedero a varios metros de la ventana para que los pájaros no se espanten con las actividades del interior de la casa. Normalmente, una esquina del jardín, cerca de unos arbustos o una cerca es el lugar ideal. Les ofrecen un ambiente social donde los pájaros pueden posarse, arreglarse el plumaje, buscar comida y mantener la ley del más fuerte. Cerca de los árboles de hojas caducas que rodean su jardín y entre los arbustos y el huerto familiar todos estos lugares sirven como habitats en miniatura. Estas áreas ofrecen la combinación de plantas y ramas de árboles que aman utilizar los pájaros. Aprovechando zonas pequeñas que parecen desperdiciarse en su jardín, podrá ofrecer la privacidad necesaria para mantener un número constante de visitantes en su omedero.

• Los pájaros comen arenilla junto con sus alimentos para ayudarlos a digerirlos. Durante el invierno, puede esparcir arena o cáscaras de huevo cerca del comedero para ayudar a los pájaros, desde que la arenilla natural puede estar congelada o ser difícil de encontrar.

• Los cardenales, azulejos y gorriones son a menudo los primeros en visitar el nuevo comedero. Cuando empiece a ver paros o herrillos, pájaros carpinteros y azulejos, habrá un establecido comedero efectivo. Antes de instalar su nuevo comedero *Heritage Farms*, límpielo con un paño húmedo. Los pájaros pueden tardar en acostumbrarse a cosas nuevas en su ambiente. Para atraerlos, puede esparcir semillas bajo el comedero.

• ¡Disfrute observando a los pájaros que lleguen a su nuevo comedero ajustable *Heritage Farms* !



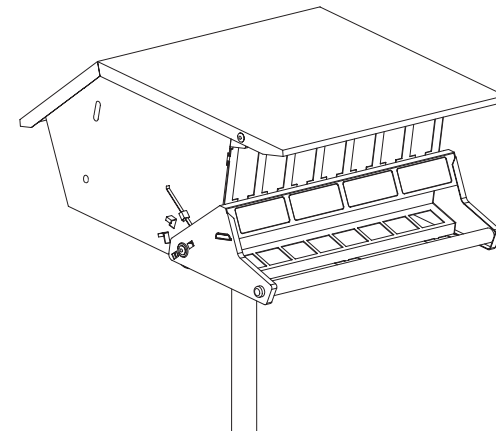
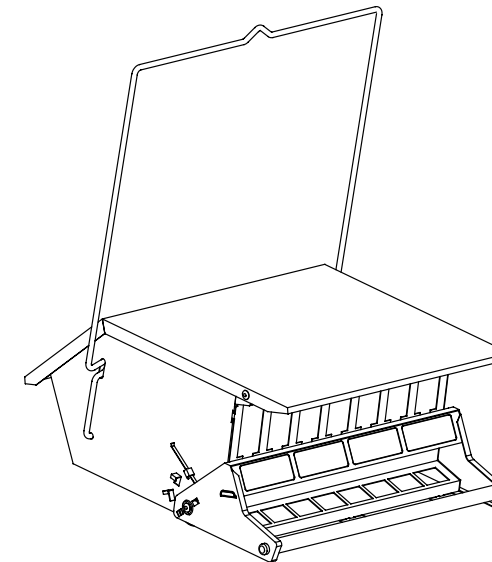
HERITAGE FARMS

Nature Oriented Products

7511 Bird's Choice Feeder



**Hanging or Pole-Mount!
 Montée sur mât ou suspendue
 Para poste o colgante**



- * Poles not included
- * Les perches ne sont pas incluses
- * No se incluyen postes



Figure A MOUNTING FEEDER TO POLE BRACKET

- 1) Line up mounting bracket (D) with holes in the bottom of the feeder. Insert 4 screws (A) through the inside bottom of the feeder and holes in the mounting bracket. Attach hex nuts (B). Tighten.
- 2) Insert U Bolt (C) through mounting bracket (D).
- 3) Position one section of pole (not included) small end up through mounting bracket. *Universal Pole Kit (model 7585) available to you. Please call 1-800-845-2473 to place your order*
- 4) Slide mounting clamp (F) into position.
- 5) Put on washers (G) and hex nuts (H). Tighten.

Figure B MOUNTING HANGER

- 1) Flex hanger outward.
- 2) Lower flexed hanger over feeder
- 3) Position hanger in the hole and slot on each side of the feeder.
- 4) To secure hanger, open lid (as shown in section C) and slide retaining clips on to hanger inside of feeder (as shown in step 4).

Figure C SEALING AND FILLING YOUR FEEDER

- 1) Gently push down on the top of the feeder and squeeze the release latch to open the top.
- 2) Raise the lid all the way up until the lid drops into the TopLoc™ slot on the front of the feeder body, lid then locks in open position for easy filling.
- 3) To keep small seeds from falling out of your feeder, apply the supplied mylar tape pieces over the inside cut-outs for the adjustment notches and the latch slot, as shown (black electrical tape is an effective sealer as well).
- 4) When filling feeder with seed, close the feed gate by pressing down on the perch. This will keep the seed from falling out the front.
- 5) **The special TopLoc™ feature conveniently holds the lid open for easy filling or cleaning. Before you close the feeder, you must first “unlock” this feature by lifting the lid upward. (Lid hinges may be damaged if undue force is applied while lid is “locked” in OPEN position.)**
- 6) Swing the lid closed while holding latch open.

Figure D ADJUSTING YOUR FEEDER

Your squirrel-proof bird feeder is designed to keep out unwanted birds or animals. The springs on either side of the feeder slide out of the slots for adjustment to light, medium, and heavy. We suggest a medium weight setting for general purpose feeding, though you will want to experiment with the weight settings to achieve the desired result.
Note: Use the same setting on both sides.

Figure A MONTAGE DE LA MANGEOIRE SUR UNE BRIDE DE POTEAU

- 1) Debe alinear la ménsula (D) con los agujeros del fondo del comedero. Inserte los cuatro tornillos (A) por el fondo interior hasta los agujeros de la ménsula. Ponga las tuercas hexagonales (B) y apriete.
- 2) Inserte el perno en U (C) a través de la ménsula (D).
- 3) Inserte la punta más aguda del poste (non compris) en la ménsula. *Disponemos del conjunto de poste universal (modelo 7585). Sirvase llamar al número 1-800-845-2473 para efectuar el pedido correspondiente.*
- 4) Deslice la abrazadera (F) hasta su posición final.
- 5) Coloque las arandelas (G) y tuercas hexagonales (H) y apriete.

Figure B MONTAGE DE L'ANSE DE SUSPENSION

- 1) Faire fléchir l'anse de suspension vers l'extérieur.
- 2) Abaisser l'anse de suspension fléchie par-dessus la mangeoire
- 3) Positionner l'anse de suspension dans le trou et dans la fente sur les côtés de la mangeoire.
- 4) Pour immobiliser l'anse de suspension, ouvrir le couvercle (voir la section C) et placer les agrafes de retenue sur l'anse de suspension à l'intérieur de la mangeoire.(voir l'étape 4).

Figure C FERMETURE ET REMPLISSAGE DE LA MANGEOIRE

- 1) Empuje suavemente hacia abajo la parte superior del comedero y apriete el cerrojo para abrirla.
- 2) Levante la tapa completamente hasta arriba hasta que caiga en la ranura TopLocMR en la parte delantera del cuerpo del comedero. La tapa se queda fija en posición abierta para facilidad de llenado.
- 3) Pour empêcher les petites graines de tomber hors de la mangeoire, placer les morceaux de ruban de mylar (fournis) sur les ouvertures découpées à l'intérieur pour les encoches de réglage et le logement du loquet (voir l'illustration)(la cinta negra aislante es, además, un sellador eficaz).
- 4) Lors du remplissage avec les graines, fermer le volet de sortie - appuyer la mangeoire contre la perche; ainsi les graines ne tomberont pas par l'avant.
- 5) **Le système spécial TopLoc™ maintient le couvercle à la position d'ouverture, ce qui est pratique pour les opérations de remplissage et de nettoyage. Avant de refermer la mangeoire on doit soulever le couvercle pour le déverrouiller. (Les charnières peuvent subir des dommages si on exerce une force excessive alors que le couvercle est calé à la position d'ouverture.)**
- 6) Rabatte le couvercle pour le fermer tout en maintenant le loquet ouvert.

Figure D RÉGLAGE DE LA MANGEOIRE

La conception de cette mangeoire empêche les écureuils et autres animaux ou oiseaux indésirables d'y accéder. Les ressorts sur les côtés de la mangeoire sont réglables à trois niveaux de poids (léger, moyen, lourd). Nous suggérons le réglage intermédiaire initialement, mais il va de soi que vous pouvez expérimenter pour déterminer le réglage approprié en fonction du poids des oiseaux que vous désirez nourrir.
Note: Utiliser le même réglage des deux côtés.

Figure A MONTAJE DEL COMEDERO A UN SOPORTE DE POSTE

- 1) Aligner le support d'assemblage (D) dans les trous situés dans le bas de la mangeoire. Insérer quatre vis (A) à travers le fond, à l'intérieur de la mangeoire et dans les trous du support d'assemblage. Serrer les écrous hexagonaux (B).
- 2) Insérer le boulon en U (C) à travers le support d'assemblage (D).
- 3) Positionner vers le haut la petite extrémité du mât (no incluido) à travers le support d'assemblage. *Vous pouvez utiliser le poteau universel (modèle 7585). Téléphonez au 1-800-845-2473 pour passer commande.*
- 4) Glisser l'attache (F) en position.
- 5) Placer les rondelles (G) et les écrous hexagonaux (H), puis serrer.

Figure B COLGADOR DE MONTAJE

- 1) Flexione el colgador hacia fuera.
- 2) Baje el colgador flexionado sobre el comedero
- 3) Coloque el colgador en posición en el agujero y ranura en cada lado del comedero.
- 4) Para asegurar el colgador, abra la tapa (como se muestra en la sección C) y deslice las presillas de retención sobre el colgador dentro del comedero (como se muestra en el paso 4).

Figure C SELLADO Y LLENADO DE SU COMEDERO

- 1) Appuyer doucement sur la partie supérieure de la mangeoire et presser le loquet pour ouvrir le couvercle.
- 2) Rabatte le couvercle jusqu'à ce qu'il soit engagé dans l'encoche du TopLoc™ située sur le devant du corps de la mangeoire, le couvercle se cale ainsi à la position ouverte pour faciliter le remplissage.
- 3) Para evitar que las semillas pequeñas se caigan de su comedero, aplique las piezas de cinta mylar provistas sobre los recortes interiores de las ranuras de ajuste y la ranura del cerrojo, como se muestra (le ruban isolant électrique noir est également efficace à cette fin).
- 4) Cuando llene el comedero con semilla, cierre la compuerta de alimentación presionando en la percha. Esto evitará que la semilla se caiga por delante.
- 5) **La característica especial TopLocMR sostiene abierta la tapa para facilidad de llenado o de limpieza. Antes de cerrar el comedero, debe "soltar" esta característica levantando la tapa. (Las bisagras de la tapa pueden dañarse si se aplica demasiada fuerza mientras la tapa está "asegurada" en la posición ABIERTA.)**
- 6) Gire la tapa para cerrarla a la vez que mantiene abierto el cerrojo.

Figure D AJUSTE DE SU COMEDERO

Su comedero para pájaros a prueba de ardillas está diseñado para alejar a los pájaros o animales no deseados. Los resortes en ambos lados del comedero se deslizan fuera de las ranuras para ajustarlos a peso ligero, mediano o pesado. Sugerimos un ajuste para peso mediano para alimentación de propósito general, aunque usted puede preferir experimentar con los ajustes de pesos de pájaros hasta lograr el resultado deseado.
Nota: Use el mismo ajuste en ambos lados.

